



Arrêté grand-ducal du 22 mai 2017 autorisant l'association sans but lucratif « Over the Rainbow - École privée multilingue » à offrir le cycle inférieur de l'enseignement secondaire.

Nous Henri, Grand-Duc de Luxembourg, Duc de Nassau,

Vu la loi modifiée du 13 juin 2003 concernant les relations entre l'État et l'enseignement privé;

Sur le rapport de Notre Ministre de l'Éducation nationale, de l'Enfance et de la Jeunesse, de Notre Ministre des Finances et après délibération du Gouvernement en conseil;

Arrêtons:

Art. 1^{er}.

L'association sans but lucratif « Over the Rainbow – École privée multilingue » est autorisée à offrir le cycle inférieur de l'enseignement secondaire.

Art. 2.

(1) Nonobstant l'article 1^{er}, l'autorisation d'offrir le cycle inférieur de l'enseignement secondaire est assortie, sous peine de nullité du présent arrêté, de la condition visée aux paragraphes (2) et (3).

(2) L'autorisation est accordée aussi longtemps que la condition de qualification du personnel de direction reste conforme à la loi modifiée du 13 juin 2003 concernant les relations entre l'État et l'enseignement privé.

(3) L'autorisation est accordée pour permettre le développement progressif de l'école sous condition que l'école, simultanément à son développement, se met en conformité avec les conditions d'hébergement des classes et de salubrité des lieux.

Art. 3.

Notre Ministre de l'Éducation nationale, de l'Enfance et de la Jeunesse et Notre Ministre des Finances sont chargés de l'exécution du présent arrêté qui sera publié au Journal officiel du Grand-Duché de Luxembourg.

*Le Ministre de l'Éducation nationale,
de l'Enfance et de la Jeunesse,*
Claude Meisch

Palais de Luxembourg, le 22 mai 2017.
Henri

Le Ministre des Finances,
Pierre Gramagna





Arrêté grand-ducal pris en vertu de la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms, telle que modifiée par la loi du 18 mars 1982 relative aux changements de noms et de prénoms.

Par arrêté grand-ducal du 24 avril 2017, Monsieur Thomas SCHROEDER, né le 19 novembre 1972 à Luxembourg, de nationalité luxembourgeoise, est autorisé à changer son prénom actuel en celui de « Tom ».

Cette décision ne prend effet qu'après un délai de trois mois à partir de la présente publication, s'il n'intervient pas de révocation conformément à l'article 8 de la loi susvisée.





Arrêté grand-ducal pris en vertu de la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms, telle que modifiée par la loi du 18 mars 1982 relative aux changements de noms et de prénoms.

Par arrêté grand-ducal du 24 avril 2017, Monsieur Franz DOLISY, né le 8 août 1939 à Luxembourg, de nationalité luxembourgeoise, est autorisé à changer son prénom actuel en celui de « François ».

Cette décision ne prend effet qu'après un délai de trois mois à partir de la présente publication, s'il n'intervient pas de révocation conformément à l'article 8 de la loi susvisée.





Arrêté grand-ducal pris en vertu de la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms, telle que modifiée par la loi du 18 mars 1982 relative aux changements de noms et de prénoms.

Par arrêté grand-ducal du 24 avril 2017, Madame Erwine Emma BIEWER, née le 25 février 1942 à Rédange (France), de nationalité luxembourgeoise, est autorisée à changer ses prénoms actuels en ceux de « Eve Emma Jeanne ».

Cette décision ne prend effet qu'après un délai de trois mois à partir de la présente publication, s'il n'intervient pas de révocation conformément à l'article 8 de la loi susvisée.





Arrêté grand-ducal pris en vertu de la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms, telle que modifiée par la loi du 18 mars 1982 relative aux changements de noms et de prénoms.

Par arrêté grand-ducal du 24 avril 2017, Madame Georgette Marie Louise Renée EWERT, née le 12 mars 1953 à Luxembourg, de nationalité luxembourgeoise, est autorisée à changer ses prénoms actuels en ceux de « Joëlle Marie Louise Renée ».

Cette décision ne prend effet qu'après un délai de trois mois à partir de la présente publication, s'il n'intervient pas de révocation conformément à l'article 8 de la loi susvisée.





Arrêté grand-ducal pris en vertu de la loi du 11-21 germinal an XI relative aux prénoms et changements de noms, telle que modifiée par la loi du 18 mars 1982 relative aux changements de noms et de prénoms.

Par arrêté grand-ducal du 24 avril 2017, Madame Melany BATISTA DA SILVA, née le 30 novembre 1989 à Luxembourg, de nationalité luxembourgeoise, est autorisée à changer son nom patonymique actuel en celui de « ROMOLI ».

Cette décision ne prend effet qu'après un délai de trois mois à partir de la présente publication, s'il n'intervient pas de révocation conformément à l'article 8 de la loi susvisée.





Entreprises d'assurances - Transfert de IWI International Wealth Insurer S.A. vers Foyer Vie S.A.

Par arrêté ministériel du 15 juin 2017, l'entreprise d'assurances de droit luxembourgeois « IWI International Wealth Insurer S.A. », dont le siège social est établi L-3372 Luxembourg, 12, rue Léon Laval, est autorisée à transférer le portefeuille visé par la convention de transfert de portefeuille datée du 22 février 2017 (produits concernés : « Pension Plus », « TSRD », « Rentes viagères Pension Plus », « Temporaire de financement », « TD », « Life 111 », « Rentes viagères Luxstar », « Life 12+ », « DECES PUR ») à l'entreprise d'assurances de droit luxembourgeois « FOYER VIE S.A. », dont le siège social est établi à L-3372 Luxembourg, 12, rue Léon Laval.

Le transfert est opposable aux preneurs d'assurances, assurés, bénéficiaires et autres créanciers dès sa publication au Journal officiel du Grand-Duché de Luxembourg.





Post Luxembourg - Etablissement public - Comptes annuels et Comptes consolidés pour l'exercice clos au 31 décembre 2016.

POST Luxembourg
Etablissement Public
BILAN au 31 décembre 2016

ACTIF	Note(s)	31/12/2016	31/12/2015
		EUR	EUR
C. ACTIF IMMOBILISE	III.1	1.309.095.748,24	1.246.158.482,66
I. Immobilisations incorporelles	II.2	32.780.733,68	23.976.007,17
2. Concessions, brevets, licences, marques, ainsi que droits et valeurs similaires, s'ils ont été		26.454.437,50	23.319.951,32
a) acquis à titre onéreux		26.454.437,50	23.319.951,32
3. Fonds de commerce, dans la mesure où il a été acquis à titre onéreux		161.658,04	181.865,29
4. Acomptes versés et immobilisations incorporelles en cours	III.2	6.164.638,14	474.190,56
II. Immobilisations corporelles	II.3	945.011.685,54	939.971.898,75
1. Terrains et constructions	III.3	335.467.187,17	365.151.118,58
2. Installations techniques et machines		465.520.651,16	455.921.432,00
3. Autres installations, outillage et mobilier		13.071.408,02	9.685.472,73
4. Acomptes versés et immobilisations corporelles en cours	III.2	130.952.439,19	109.213.875,44
III. Immobilisations financières	II.4/III.4	324.878.338,97	275.843.986,69
1. Parts dans des entreprises liées		232.227.037,12	231.763.713,03
2. Créances sur des entreprises liées		46.248.876,96	25.424.738,59
3. Participations		12.675.447,58	12.786.999,67
5. Titres ayant le caractère d'immobilisations		33.726.977,31	5.868.535,40
IV. Patrimoine culturel	II.5/III.5	6.424.990,05	6.366.590,05
D. ACTIF CIRCULANT		2.823.285.921,84	2.428.657.284,35
I. Stocks	II.6/III.6	54.389.577,33	34.383.615,59

1. Matières premières et consommables		18.080.718,49	19.013.048,34
2. Produits en cours de fabrication		0,00	0,00
3. Produits finis et marchandises		1.215.246,59	1.274.967,46
4. Acomptes versés		35.093.612,25	14.095.599,79
II. Créances (dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an)	II.7/III.7	845.559.559,03	740.695.364,54
1. Créances résultant de ventes et prestations de services		95.065.360,54	67.362.027,32
2. Créances sur des entreprises liées	II.13	118.551.133,21	104.702.292,57
3. Créances sur des entreprises avec lesquelles la société a un lien de participation	II.13	6.867.896,54	3.948.835,12
4. Autres créances		24.135.737,86	21.441.103,94
5. Créances résultant du dépôt CCP auprès de l'Etat		602.109.430,88	543.241.105,59
III. Valeurs mobilières	II.8/III.8	901.453.727,00	897.849.640,06
3. Autres valeurs mobilières		901.453.727,00	897.849.640,06
IV. Avoirs en banques, avoirs en compte de chèques postaux, chèques et en caisse	III.9	1.020.713.058,48	755.728.664,16
E. COMPTES DE REGULARISATION	III.10	27.871.947,41	35.721.858,54
TOTAL DE L'ACTIF		<u>4.160.253.617,49</u>	<u>3.710.537.625,55</u>

PASSIF	Note(s)	31/12/2016 EUR	31/12/2015 EUR
A. CAPITAUX PROPRES	III.11	1.608.756.851,32	1.613.004.061,18
I. Capital souscrit		631.848.607,41	631.848.607,41
IV. Réserves		961.155.453,77	958.549.848,34
4. Autres réserves, y compris la réserve de juste valeur		961.155.453,77	958.549.848,34
a) autres réserves disponibles		460.596.819,92	427.447.519,92
- <i>Réserves libres</i>		460.596.819,92	427.447.519,92
b) autres réserves non disponibles		500.558.633,85	531.102.328,42
- <i>Réserve fixe PSF</i>		6.200.000,00	6.200.000,00
- <i>Réserve pour l'impôt sur la fortune</i>		89.229.470,00	142.378.770,00
- <i>Réserve pour investissements</i>		367.952.966,33	345.347.360,90
- <i>Plus-values immunisées</i>	<i>II.9</i>	37.176.197,52	37.176.197,52
VI. Résultat de l'exercice		15.752.790,14	22.605.605,43
B. PROVISIONS	II.10/III.12	41.489.834,99	43.368.768,63
3. Autres provisions		41.489.834,99	43.368.768,63
C. DETTES (dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an)	II.11/III.13	2.498.119.348,77	2.039.999.395,35
2. Dettes envers des établissements de crédit		74.000.000,00	46.000.000,00
3. Acomptes reçus sur commandes pour autant qu'ils ne sont pas déduits des stocks de façon distincte		19.044,15	19.044,15
4. Dettes sur achats et prestations de services		85.211.387,67	79.896.245,06
6. Dettes envers des entreprises liées	II.13	7.478.327,14	5.739.378,54
7. Dettes envers des entreprises avec lesquelles la société a un lien de participation	II.13	64.297,00	142.669,89
8. Autres dettes		17.494.892,95	12.269.732,76
a) Dettes fiscales		5.366.127,75	3.391.562,54
b) Dettes au titre de la sécurité sociale		3.659.460,14	4.045.378,55
c) Autres dettes		8.253.805,06	4.832.791,67
9. Dettes en CCP		2.314.066.899,86	1.895.932.324,95

D. COMPTES DE REGULARISATION	III.10	11.887.582,41	14.165.400,39
TOTAL PASSIF		<u>4.160.253.045,49</u>	<u>3.710.537.625,55</u>

POST Luxembourg
Etablissement Public
COMPTE DE PROFITS ET PERTES
pour l'exercice se clôturant le 31 décembre 2016

COMPTE DE PROFITS ET PERTES	Note(s)	2016 EUR	2015 EUR
1. Chiffre d'affaires net	II.12/IV.1	426.693.666,38	413.170.836,62
a) Services postaux		147.235.761,92	126.688.395,34
b) Services financiers postaux		20.659.233,56	21.798.995,43
c) Services de télécommunications		258.798.670,90	264.683.445,85
3. Travaux effectués par l'entreprise pour elle-même et portés à l'actif		5.770.463,58	11.626.776,66
4. Autres produits d'exploitation	IV.2	111.487.067,69	70.049.776,03
5. Matières premières et consommables et autres charges externes		141.888.477,82	132.827.405,68
a) Matières premières et consommables		70.507.179,11	70.766.089,99
b) Autres charges externes		71.381.298,71	62.061.315,69
6. Frais de personnel	IV.3	224.952.418,62	221.927.475,67
a) Salaires et traitements		199.513.382,20	197.192.177,50
b) Charges sociales couvrant les salaires et traitements		25.439.036,42	24.735.298,17
c) Autres frais de personnel		0,00	0,00
7. Correction de valeur		118.905.351,34	111.688.711,60
a) sur frais d'établissement et sur immobilisations corp. et incorp.		118.349.446,89	111.480.692,23
b) sur éléments de l'actif circulant		555.904,45	208.019,37
8. Autres charges d'exploitation	IV.4/V.1	41.305.690,58	24.789.483,83
9. Produits provenant de participations		12.843.465,81	17.826.822,86
a) provenant d'entreprises liées		9.767.188,42	14.637.837,48
b) provenant d'autres participations		3.076.277,39	3.188.985,38
10. Produits provenant d'autres valeurs mobilières, d'autres titres et de créances de l'actif immobilisé		10.236.329,58	11.827.322,99
a) provenant d'entreprises liées		419.127,24	424.938,47
b) autres produits ne figurant pas sous a)		9.817.202,34	11.402.384,52
11. Autres intérêts et autres produits financiers		158.936,22	647.007,29

b) autres intérêts et produits assimilés		158.936,22	647.007,29
14. Intérêts et autres charges financières		20.555.326,47	713.060,68
a) concernant des entreprises liées		19.064.428,00	0,00
b) autres intérêts et charges financières		1.490.898,47	713.060,68
15. Impôts sur le résultat	IV.5	968.457,14	6.190.754,72
16. Résultat après impôts sur le résultat		18.614.207,29	27.011.650,27
17. Autres impôts ne figurant pas sous les postes 1. à 16.		2.861.417,15	4.406.044,84
18. Résultat de l'exercice		<u>15.752.790,14</u>	<u>22.605.605,43</u>

POST Luxembourg
Etablissement Public
BILAN CONSOLIDE
au 31 décembre 2016
(exprimé en EUR)

ACTIF	Note(s)	31/12/2016	31/12/2015
B. FRAIS D'ETABLISSEMENT	II.6, III	0,00	1.771,12
C. ACTIF IMMOBILISE		1.115.298.629,38	1.047.183.676,61
I. Immobilisations incorporelles	II.7, IV	45.447.860,59	29.687.421,78
1. Frais de développement		703.225,32	370.510,61
2. Concessions, brevets, licences, marques, ainsi que droits et valeurs similaires, s'ils ont été		30.084.331,61	26.396.890,28
a) acquis à titre onéreux, sans devoir figurer sous C.I.3		29.246.565,09	26.396.890,28
b) créés par l'entreprise elle-même		837.766,52	0,00
3. Fonds de commerce, dans la mesure où il a été acquis à titre onéreux		952.193,28	1.486.871,72
4. Acomptes versés et immobilisations incorporelles en cours		6.878.077,59	1.433.149,17
5. Ecart d'acquisition positifs		6.830.032,79	0,00
II. Immobilisations corporelles	II.8, V	997.263.524,14	991.091.535,14
1. Terrains et constructions		367.095.407,21	397.603.851,35
2. Installations techniques et machines		469.602.024,63	458.407.272,16
3. Autres installations, outillage et mobilier		18.595.817,02	14.589.540,40
4. Acomptes versés et immobilisations corporelles en cours		141.970.275,28	120.490.871,23
III. Immobilisations financières	II.9, VI	66.162.254,60	20.038.129,64
1. Parts dans des entreprises liées		7.419.313,04	801.063,04
3. Participations (dont mise en équivalence)		10.963.577,88	13.224.792,58
4. Créances sur des entreprises avec lesquelles la société a un lien de participation		13.650.000,00	0,00
5. Titres ayant le caractère d'immobilisations		34.086.977,31	5.873.535,40
6. Autres prêts		42.386,37	138.738,62
IV. Patrimoine culturel	II.10	6.424.990,05	6.366.590,05
D. ACTIF CIRCULANT		2.850.134.038,63	2.456.162.373,88
I. Stocks	II.11, VII	69.452.634,72	54.541.742,37

1. Matières premières et consommables		18.137.421,57	19.038.736,39
2. Produits en cours de fabrication		223.134,24	128.823,58
3. Produits finis et marchandises		14.691.307,72	19.190.280,05
4. Acomptes versés		36.400.771,19	16.183.902,35
II. Créances	II.12.VIII	831.751.405,88	707.181.207,53
1. Créances résultant de ventes et prestations de services		187.550.532,20	139.622.314,72
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		187.550.532,20	139.622.314,72
2. Créances sur des entreprises liées	IX	1.383.653,94	0,00
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		1.383.653,94	0,00
3. Créances sur des entreprises avec lesquelles les sociétés ont un lien de participation	IX	7.170.475,20	2.465.593,55
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		7.170.475,20	2.465.593,55
4. Autres créances		33.537.313,66	21.852.193,67
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		33.537.100,66	21.852.193,67
b. dont la durée résiduelle est supérieure à un an		213,00	0,00
5. Créances résultant du dépôt CCP auprès de l'Etat		602.109.430,88	543.241.105,59
III. Valeurs mobilières		916.142.362,08	911.649.284,32
3. Autres valeurs mobilières	II.13, X	916.142.362,08	911.649.284,32
IV. Avoirs en banques, avoirs en compte de chèques postaux, chèques et en caisse	XI	1.032.787.635,95	782.790.139,66
E. Comptes de régularisation	XII	77.075.267,87	71.153.606,20
<u>TOTAL DE L'ACTIF</u>		<u>4.042.507.935,88</u>	<u>3.574.501.427,81</u>

PASSIF	Note(s)	31/12/2016	31/12/2015
A. CAPITAUX PROPRES		1.457.163.004,39	1.454.092.620,21
I. Capital souscrit	XIII	631.848.607,41	631.848.607,41
IV. Réserves consolidées	II. 14, XIV	802.189.232,45	809.970.967,19
VI. Résultat de l'exercice - part du Groupe -		23.038.016,43	12.218.273,44
VIII. Subventions d'investissement en capital		87.148,10	54.772,17
A. Bis INTERETS MINORITAIRES		2.998.541,75	3.874.093,12
B. PROVISIONS	II.15	54.376.562,51	55.523.912,69
3. Autres provisions	XV	54.376.562,51	55.523.912,69
C. DETTES	II.16, XVI	2.491.086.879,54	2.031.376.756,20
2. Dettes envers des établissements de crédit		74.597.179,21	46.908.721,22
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		74.244.249,74	46.240.374,54
b. dont la durée résiduelle est supérieure à un an		352.929,47	668.346,68
3. Acomptes reçus sur commandes pour autant qu'ils ne sont pas déduits des stocks de façon distincte		23.864,15	19.044,15
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		23.864,15	19.044,15
4. Dettes sur achats et prestations de services		98.559.950,14	94.083.210,51
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		98.559.950,14	94.083.210,51
6. Dettes envers des entreprises liées	IX	7.205.465,99	400.000,00
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		7.205.465,99	0,00
b. dont la durée résiduelle est supérieure à un an		0,00	400.000,00
7. Dettes envers des entreprises avec lesquelles les sociétés ont un lien de participation	IX	413.331,93	288.543,54
a. dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		413.331,93	288.543,54
8. Autres dettes		46.854.925,81	31.303.911,37
a. Dettes fiscales		25.775.979,47	15.378.578,73
b. Dettes au titre de la sécurité sociale		6.114.594,06	6.212.105,43
c. Autres dettes		14.964.352,28	9.713.227,21
i. Dont la durée résiduelle est inférieure ou égale à un an		13.634.805,28	8.713.227,21
ii. Dont la durée résiduelle est supérieure à un an		1.329.547,00	1.000.000,00

10. Dettes en CCP		2.263.432.162,31	1.858.373.325,41
E. COMPTES DE REGULARISATION	XII	36.882.947,69	29.634.045,59
TOTAL PASSIF		<u>4.042.507.935,88</u>	<u>3.574.501.427,81</u>

POST Luxembourg
Etablissement Public
COMPTE DE PROFITS ET PERTES CONSOLIDE
pour l'exercice se clôturant le 31 décembre 2016

COMPTE DE PROFITS ET PERTES	Note(s)	2016	2015
1. Chiffre d'affaires net	II.17, XVII	728.054.961,02	705.960.948,81
2. Variation du stock de produits finis et en cours de fabrication		94.310,66	(12.427,12)
3. Travaux effectués par l'entreprise pour elle-même et portés à l'actif		16.403.501,91	18.507.918,00
4. Autres produits d'exploitation	XVIII	47.568.790,98	16.699.006,38
5. Matières premières et consommables et autres charges externes		(281.907.333,12)	(266.568.204,37)
a) Matières premières et consommable		(189.927.202,36)	(178.534.574,08)
b) Autres charges externes	XIX	(91.980.130,76)	(88.033.630,29)
6. Frais de personnel	XX	(308.235.528,77)	(300.616.548,29)
a) Salaires et traitements		(275.795.843,09)	(266.893.029,31)
b) Charges sociales		(32.439.685,68)	(33.731.582,14)
i) Couvrant les pensions		(268.998,10)	(251.673,71)
ii) Autres charges sociales		(32.170.687,58)	(33.479.908,43)
c) Autres frais de personnel		0,00	8.063,16
7. Corrections de valeur		(127.205.757,39)	(116.207.806,10)
a) Sur frais d'établissement et sur immobilisations corporelles et incorporelles		(125.888.584,70)	(117.646.442,89)
b) Sur éléments de l'actif circulant		(1.317.172,69)	1.438.636,79
8. Autres charges d'exploitation	XXI	(45.975.428,16)	(31.209.285,37)
9. Produits provenant de participations		2.854.160,89	2.756.923,19
b) Provenant d'autres participations		2.854.160,89	2.756.923,19
10. Produits provenant d'autres valeurs mobilières, d'autres titres et de créances de l'actif immobilisé		10.220.340,58	11.584.574,62
b) Autres produits ne figurant pas sous a)		10.220.340,58	11.584.574,62
11. Autres intérêts et autres produits		705.766,78	1.374.481,41
b) Autres intérêts et produits financiers		705.766,78	1.374.481,41
12. Quote-part dans le résultat des entreprises mises en équivalence		(7.799.730,49)	(6.556.193,68)

13. Correction de valeur sur immobilisations financières et sur valeur mobilières faisant partie de l'actif circulant		0,00	(2.350.200,00)
14. Intérêts et autres charges financières		(1.920.497,23)	(1.470.061,92)
a) Concernant des entreprises liées		(268,75)	(470,19)
b) Autres intérêts et charges financières		(1.920.228,48)	(1.469.591,73)
15. Impôts sur le résultat	XXII	(6.488.648,75)	(13.353.024,07)
16. Résultat après impôts sur le résultat		26.368.908,91	18.834.438,21
17. Autres impôts ne figurant pas sous les postes 1. A 16.		(2.891.686,10)	(5.380.103,39)
18. Résultat de l'exercice		23.477.222,81	13.454.334,82
a) Profit de l'année – Quote-part groupe		23.038.016,43	12.218.273,44
b) Profit de l'année – Intérêts minoritaires		439.206,38	1.236.061,38

